

32004R0526

23.3.2004

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TA' L-UNJONI EWROPEA

L 85/3

IR-REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (KE) Nru 526/2004**tat-22 ta' Marzu 2004****li jemenda l-ispeċifikazzjoni għall-isem li jidher fl-Anness tar-Regolament (KE) Nru 1107/96 dwar ir-registrazzjoni ta' indikazzjonijiet ġeografiċi u denominazzjoni ta' l-orijini (Espárrago de Navarra)**

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jstabbilixxi l-Komunitajiet Ewropej,

Wara li kkunsidrat Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2081/92 ta' l-14 ta' Lulju 1992 dwar il-protezzjoni ta' l-identifikazzjoni u l-ismijiet ta' l-orijini għall-prodotti agrikoli u l-oġġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾, u in partikolari l-Artikolu 9,

Billi:

- (1) Skond l-Artikolu 9 tar-Regolament (KEE) Nru 2081/92, għall-isem Espárrago de Navarra, registrat bhala indikazzjoni ġeografika protetta permezz tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1107/96 tat-12 ta' Ġunju 1996 dwar ir-registrazzjoni ta' indikazzjonijiet ġeografiċi u denominazzjonijiet ta' l-orijini skond il-proċedura stabilita fl-Artikolu 17 tar-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2081/92 ⁽²⁾, Spanja għamlet talba għal bidliet fid-deskrizzjoni u ż-żona ġeografika.
- (2) L-iskrutinju tat-talba wera li l-emendi proposti ma humiex irrilevanti.
- (3) Skond l-Artikolu 9 tar-Regolament (KEE) Nru 2081/92, il-proċedura tal-Artikolu 6 għandha tiġi applikata mutatis mutandis.

- (4) L-emendi proposti huma kkunsidrati konformi mar-Regolament (KEE) Nru 2081/92. Wara il-pubblikazzjoni tagħhom fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea ⁽³⁾ il-Kummissjoni ma irċevietx oġġezzjonijiet skond l-Artikolu 7 ta' dak ir-Regolament.
- (5) L-emendi għandhom għalhekk jiġu registrati u ppublikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-emendi fl-ANNEX I ta' dan ir-Regolament huma hawnhekk reġistrati u huma ppublikati skond kif rikjest mill-Artikolu 6(4) tar-Regolament (KEE) Nru 2081/92.

Sommarju tal-punti prinċipali tal-ispeċifikazzjonijiet huwa mogħti fl-ANNEX II ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fl-20 jum wara il-pubblikazzjoni tiegħu fil-Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussel, fit-22 ta' Marzu 2004.

Għall-Kummissjoni

Franz FISCHLER

Membri tal-Kummissjoni

⁽¹⁾ ĠU L 208, ta' l-24.7.99, p. 1. Ir-Regolament kif l-aħħar emendat mir-Regolament (KE) Nru 806/2003 (ĠU L 122, tas-16.5.3, p. 1).

⁽²⁾ ĠU L 148, tal-21.6.96, p. 1. Ir-Regolament kif l-aħħar emendat mir-Regolament (KE) Nru 1660/2003 (ĠU L 234, ta' l-20.9.3, p. 10).

⁽³⁾ ĠU C 110, tat-8.5.2003, p. 20 (Espárrago de Navarra)

L-Anness I

Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2081/92

EMENDA TA' L-ISPEĊIFIKAZZJONI TA' INDIKAZZJONI ĠEOGRAFIKA PROTETTA (L-Artikolu 9)

1. Isem reġistrat: Espárrago de Navarra IĠP.**2. Emendi rikjesti***Intestaturi tal-ispeċifikazzjoni*

- Name
- Description
- Geographical area
- Proof of origin
- Link
- Labelling
- National requirements

3. Emendi*Deskrizzjoni*

Žid il-varjetajiet approvati li ġejjin: Dariana, Grolim, Steline u Thielim.

Hassar il-varjetajiet approvati li ġejjin: Blanco del Pais, Cito u Darbonne 2, 3 u 4.

Ghelieqi jistghu jinkludu sa 20 % ta' varjetajiet mhux approvati.

Żoni ġeografici

Žid il-lokalitajiet li ġejjin fil-każ tal-Komunità Awtonoma ta' Aragona: Biota, Boquiñeni, Luceni, Remolinos, Sádaba, Sos del Rey Católico u Uncastillo.

Žid il-lokalitajiet li ġejjin fil-każ tal-Komunità Awtonoma ta' Navarra: Améscoa Baja, Ansoáin, Aoiz-Agoitz, Aranguren, Belascoáin, Berrioplano, Burlada, Castillo-Nuevo, Ciriza, Cizur, Echarri, Echáuri-Etxauri, Egüés, Elorz, Ezcabarte, Ezprogui, Galar, Guesálaz, Huarte, Ibargoiti, Iza, Izagaondoa, Juslapeña, Lana, Leache, Leoz, Lezáun, Lizoáin, Lónguida, Monreal, Noáin, Olóriz, Olza, Orisoain, Pamplona-Iruña, Romanzado, Salinas de Oro, Tiebas-Muruarte de Reta, Unciti, Unzué, Urraúl Bajo, Urroz, Vidaurreta, Zabalza u Zizur.

4. Data ta' irċevuta tal-applikazzjoni shiha: /00098 — ta' l-14.11.2002

L-ANNEX II

SOMMARJU

Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2081/92

"ESPÁRRAGO DE NAVARRA"

PDO () IĠP (X)

Applikazzjoni nazzjonali Nru: –

1. **Dipartiment risponsabbli fl-Istat Membru:**

Isem: Subdirección General de Sistemas de Calidad Diferenciada. Dirección General de Alimentación. Secretaría General de Agricultura y Alimentación del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación de España.

Indirizz: Paseo Infanta Isabel, 1 - E-28071 Madrid

Nru tat-Telefon: (34-91) 347 53 94

Fax: (34-91) 347 54 10

E-mail: mvegaalv@mapya.es

2. **Grupp applikant:**

2.1. Isem: Consejo Regulador de la Denominación Específica "Espárrago de Navarra" (Organu Regulatorju tad-deskrizzjoni speċifika "Espárrago de Navarra")

2.2. Indirizz: Avda. Serapio Huici, 22 - E-31610 Villava

Nru tat-Telefon: (34-94) 801 30 45

Fax: (34-94) 801 30 46

2.3. Kompożizzjoni: Prodottur/Proċessur (X) ieħor ()

3. **Tip ta' prodott: Haxix – Kategorija 1.8**4. **Speċifikazzjoni:**

(Sommarju tar-rekwiziti skond l-artikolu 4(2))

4.1. Isem: "Espárrago de Navarra" (Sprag ta' Navarra)

4.2. **Deskrizzjoni:**

frieghi friski u teneri ta' *Asparagus officinalis* L, fil-vjola, abjad u aħdar, tal-varjetajiet "Argenteuil", "Dariana", "Desto", "Cipres", "Grolim", "Juno", "Steline" u "Thielim", għall-konsum meta friski jew priservati, ta' tul, diametru u klassi stabbiliti.

L-Għelieqi jistghu jinkludu sa 20 % ta' varjetajiet mhux approvati.

4.3. **Żoni ġeografici:**

Fil-wied ċentrali Ebro, iż-żona ta' produzzjoni tkopri 263 municipalità fin-Navarra, Rioja u Aragona.

4.4. **Prova tal-oriġini:**

Pjantazzjonijiet reġistrati kif imiss; li jipproċessaw ġewwa fabbriki reġistrati fiz-żona ta' produzzjoni; tikketti u tikketti ta' denominazzjoni enumerati li ħarġu mill-organu regolatorju.

4.5. **Metodu ta' produzzjoni:**

Sprag minn pjantazzjonijiet reġistrati, maħsuda u trasportati lejn il-fabbriki b'mezzi li jippermettu l-preservazzjoni tal-kondizzjoni u jzommu l-prodott frisk; huwa proċessat taħt il-kondizzjonijiet stabbiliti mill-organu regolatorju.

4.6. **Rabta:**

L-isprag huwa mkabbar fit-tafal jew f'hamrija taflija miftuħa b'pH kemmxejn bażiku; il-klima huwa kontinentali b'influwenza Mediterranja u t-temperaturi medji huma 13 sa 14oC. L-użu ta' tekniki xierqa ta' kultivazzjoni, hśad u produzzjoni, li huma ispezjonati.

4.7. *Organu ta' Ispezzjoni:*

Isem: Consejo Regulador de la Denominación Específica Espárrago de Navarra
Indirizz: Avda. Serapio Huici,
22 E-31610 Villava
Nru tat-Telefon: (34-94) 801 30 45
Fax: (34 94) 801 30 46

4.8. *Tikkettjar:*

It-tikketti għandhom ikunu awtorizzati mill-organu regolatorju. Il-kliem "Denominación Específica Espárrago de Navarra" iridu jidhru. Tikketti numerati li jiċċertifikaw id-deskrizzjoni huma mahruġa mill-organu regolatorju.

4.9. *Kondizzjonijiet nazzjonali:*

Liġi 25/1970 tat-2 ta' Diċembru 1970. Ordni tat-13 ta' Lulju 1993 li tapprova d-denominazzjoni speċifika Espárrago de Navarra u l-organu regolatorju tiegħu.

KE Nru: ES/0098/94.01.24

Data ta' irċevuta tal-applikazzjoni kompluta: tad-19.11.2003
